

537671-2026 - Súťaž

Taliansko – Železničné zariadenia – Fornitura di Trasformatori sottostazione 3880 KVA

OJ S 148/2026 04/08/2026

Oznámenie o vyhlásení verejného obstarávania alebo oznámenie o koncesii – štandardný režim

Tovary

1. Kupujúci

1.1. Kupujúci

Úradný názov: RETE FERROVIARIA ITALIANA S.P.A.

E-mail: a.mescia@rfi.it

Typ kupujúceho podľa právnych predpisov: Verejnoprávna inštitúcia

Činnosť verejného obstarávateľa: Všeobecné verejné služby

Činnosť obstarávateľa: Železničné služby

2. Postup

2.1. Postup

Názov: Fornitura di Trasformatori sottostazione 3880 KVA

Opis: 500108648_2026 - Fornitura di Trasformatori sottostazione 3880 KVA

Identifikátor postupu: 6a58f9d1-18b3-4b39-9849-7bd7006b242b

Druh postupu: Verejná súťaž

Postup je zrýchlený: nie

2.1.1. Účel

Druh zmluvy: Tovary

Hlavná klasifikácia (cpv): 34940000 Železničné zariadenia

2.1.2. Miesto plnenia

Krajina: Taliansko

Kdekoľvek v danej krajine

Doplňujúce informácie: Si rinvia all'Allegato C al Disciplinare di gara

2.1.3. Hodnota

Predpokladaná hodnota bez DPH: 3 576 182,40 EUR

2.1.4. Všeobecné informácie

Doplňujúce informácie: Il presente appalto è suddiviso in n. 3 Lotti: Lotto 1 - Riservato ai Fornitori in possesso del certificato di omologazione. Lotto 2 - Riservato ai Fornitori in possesso del certificato di omologazione. Lotto 3 - Aperto a tutti i Fornitori. I lotti oggetto del presente appalto sono aggiudicabili solo separatamente. Per i lotti riservati agli omologati, è ammessa la partecipazione degli Operatori Economici in possesso del certificato di omologazione del prodotto rilasciato dalla competente Struttura Tecnica di RFI, anche nel caso in cui l'omologazione riguardi soltanto uno dei codici materiale posti a base di gara. Tali Operatori potranno presentare offerta per uno, due o tutti e tre i lotti della fornitura, e possono aggiudicarsi solo uno di essi. I concorrenti non in possesso del certificato di omologazione, come sopra definito, possono presentare offerta e aggiudicarsi solo ed esclusivamente il lotto 3.

Právny základ:

2.1.5. Podmienky verejného obstarávania

Podmienky predkladania:

Maximálny počet častí, za ktoré môže jeden uchádzač predložiť ponuky: 3

Podmienky zmluvy:

Maximálny počet častí, za ktoré môžu byť zmluvy zadané jednému uchádzačovi: 1

2.1.6. Dôvody na vylúčenie

Zdroje dôvodov na vylúčenie: Jednotný európsky dokument pre obstarávanie (JED)

5. Časť

5.1. Časť: LOT-0001

Názov: 500108648_2026 - LOTTO 1 - Fornitura di Trasformatori sottostazione 3880 KVA - BUSTA ECONOMICA

Opis: 500108648_2026 - LOTTO 1 - Fornitura di Trasformatori sottostazione 3880 KVA - BUSTA ECONOMICA

Interný identifikátor: 500108648_2026 - LOTTO 1

5.1.1. Účel

Druh zmluvy: Tovary

Hlavná klasifikácia (cpv): 34940000 Železničné zariadenia

Možnosti:

Popis možností: Opzioni di proroga del contratto: Proroga temporale e proroga tecnica (si rimanda a quanto previsto all'art.7 bis comma 2 dello Schema di Contratto - Allegato C al Disciplinare di gara). Variazione fino a concorrenza del quinto dell'importo del contratto per un importo pari ad € 298.015,20 (si rimanda a quanto previsto all'art. 25 co. 2 bis dello Schema di Contratto - Allegato C al Disciplinare di gara). Clausola di rinegoziazione (si rimanda a quanto previsto all'art. 7 quater dello Schema di Contratto - Allegato C al Disciplinare di gara).

5.1.2. Miesto plnenia

Krajina: Taliansko

Kdekoľvek v danej krajine

Doplňujúce informácie: Si rinvia all' Allegato C al Disciplinare di gara

5.1.3. Predpokladané trvanie

Trvanie: 48 Mesiace

5.1.4. Obnovenie

Maximálny počet obnovení: 0

5.1.5. Hodnota

Predpokladaná hodnota bez DPH: 1 788 091,20 EUR

5.1.6. Všeobecné informácie

Vyhradená účasť:

Účasť nie je vyhradená.

Na toto verejné obstarávanie sa vzťahuje Dohoda o vládnom obstarávaní (GPA): áno

Doplňujúce informácie: Lotto 1- Riservato ai fornitori in possesso del certificato di omologazione - Importo posto a base di gara € 1.490.076,00 al netto IVA, di cui oneri per la sicurezza non soggetti a ribasso pari ad € 0,00.

5.1.9. Kritériá výberu

Zdroje výberových kritérií: Súťažný podklad

5.1.10. Kritériá na vyhodnotenie ponúk

Kritérium:

Typ: Cena

Opis: Si rinvia al Disciplinare di gara

5.1.11. Súťažné podklady

Lehota na vyžiadanie doplňujúcich informácií: 11/09/2026 23:59:00 (UTC+02:00)
východoeurópsky čas, stredoeurópsky letný čas

Adresa súťažných podkladov: <https://www.acquistionlinerfi.it/esop/guest/go/opportunity/detail?opportunityId=2850>

5.1.12. Podmienky verejného obstarávania

Podmienky predkladania:

Elektronické predkladanie: Povinná

Adresa na predkladanie: <https://www.acquistionlinerfi.it/esop/guest/go/opportunity/detail?opportunityId=2850>

Jazyky, v ktorých možno predložiť ponuky alebo žiadosti o účasť: taliančina

Elektronický katalóg: Nie je povolená

Opis finančnej zábezpeky: Si rinvia al Disciplinare di gara

Lehota na prijímanie ponúk: 05/10/2026 12:00:00 (UTC+02:00) východoeurópsky čas,
stredoeurópsky letný čas

Doba, počas ktorej musí ponuka zostať platná: 6 Mesiace

Informácie o verejnom otvorení ponúk:

Dátum otvorenia: 06/10/2026

Doplňujúce informácie: La data di apertura delle offerte indicata potrà subire variazioni, in ogni caso RFI avrà cura di avvisare i concorrenti circa l'eventuale modifica, tramite la funzione di messaggistica del Portale Acquisti

Podmienky zmluvy:

Plnenie zmluvy sa musí vykonať v rámci programov chránených pracovísk: Nie

Podmienky týkajúce sa plnenia zmluvy: Si rinvia al Disciplinare di gara e allo Schema di contratto allegato

Mechanizmus financovania: Si rinvia al Disciplinare di gara

5.1.15. Techniky

Rámcová dohoda:

Žiadna rámcová dohoda

Informácie o dynamickom nákupnom systéme:

Žiadny dynamický nákupný systém

5.1.16. Ďalšie informácie, mediácia a preskúmanie

Organizácia pre preskúmanie: TRIBUNALE AMMINISTRATIVO REGIONE LAZIO

Informácie o lehotách na preskúmanie: Proposizione del ricorso innanzi al Tribunale

Amministrativo Regionale competente entro 30 giorni la data di pubblicazione del bando ovvero dalla piena conoscenza dell'atto ritenuto lesivo

Organizácia poskytujúca doplňujúce informácie o postupe verejného obstarávania: RETE FERROVIARIA ITALIANA S.P.A.

5.1. Časť: LOT-0002

Názov: 500108648_2026 - LOTTO 2 - Fornitura di Trasformatori sottostazione 3880 KVA - BUSTA ECONOMICA

Opis: 500108648_2026 - LOTTO 2 - Fornitura di Trasformatori sottostazione 3880 KVA - BUSTA ECONOMICA

Interný identifikátor: 500108648_2026 - LOTTO 2

5.1.1. Účel

Druh zmluvy: Tovary

Hlavná klasifikácia (cpv): 34940000 Železničné zariadenia

Možnosti:

Popis možností: Opzioni di proroga del contratto: Proroga temporale e proroga tecnica (si rimanda a quanto previsto all'art.7 bis comma 2 dello Schema di Contratto - Allegato C al Disciplinare di gara). Variazione fino a concorrenza del quinto dell'importo del contratto per un importo pari ad € 162.504,40 (si rimanda a quanto previsto all'art. 25 co. 2 bis dello Schema di Contratto - Allegato C al Disciplinare di gara). Clausola di rinegoziazione (si rimanda a quanto previsto all'art. 7 quater dello Schema di Contratto - Allegato C al Disciplinare di gara).

5.1.2. Miesto plnenia

Krajina: Taliansko

Kdekoľvek v danej krajine

Doplňujúce informácie: Si rinvia all' Allegato C al Disciplinare di gara

5.1.3. Predpokladané trvanie

Trvanie: 48 Mesiace

5.1.4. Obnovenie

Maximálny počet obnovení: 0

5.1.5. Hodnota

Predpokladaná hodnota bez DPH: 975 026,40 EUR

5.1.6. Všeobecné informácie

Vyhradená účasť:

Účasť nie je vyhradená.

Na toto verejné obstarávanie sa vzťahuje Dohoda o vládnom obstarávaní (GPA): áno

Doplňujúce informácie: Lotto 2 - Riservato ai fornitori in possesso del certificato di omologazione - Importo posto a base di gara € 812.522,00 al netto IVA, di cui oneri per la sicurezza non soggetti a ribasso pari ad € 0,00.

5.1.9. Kritériá výberu

Zdroje výberových kritérií: Súťažný podklad

5.1.10. Kritériá na vyhodnotenie ponúk

Kritérium:

Typ: Cena

Opis: Si rinvia al Disciplinare di gara

5.1.11. Súťažné podklady

Lehota na vyžiadanie doplňujúcich informácií: 11/09/2026 23:59:00 (UTC+02:00)

východoeurópsky čas, stredoeurópsky letný čas

Adresa súťažných podkladov: <https://www.acquistionlinerfi.it/esop/guest/go/opportunity/detail?opportunityId=2850>

5.1.12. Podmienky verejného obstarávania

Podmienky predkladania:

Elektronické predkladanie: Povinná

Adresa na predkladanie: <https://www.acquisitionlinerfi.it/esop/guest/go/opportunity/detail?opportunityId=2850>

Jazyky, v ktorých možno predložiť ponuky alebo žiadosti o účasť: taliančina

Elektronický katalóg: Nie je povolená

Opis finančnej zábezpeky: Si rinvia al Disciplinare di gara

Lehota na prijímanie ponúk: 05/10/2026 12:00:00 (UTC+02:00) východoeurópsky čas, stredoeurópsky letný čas

Doba, počas ktorej musí ponuka zostať platná: 6 Mesiace

Informácie o verejnom otváraní ponúk:

Dátum otvorenia: 06/10/2026

Doplňujúce informácie: La data di apertura delle offerte indicata potrà subire variazioni, in ogni caso RFI avrà cura di avvisare i concorrenti circa l'eventuale modifica, tramite la funzione di messaggistica del Portale Acquisti

Podmienky zmluvy:

Plnenie zmluvy sa musí vykonať v rámci programov chránených pracovísk: Nie

Podmienky týkajúce sa plnenia zmluvy: Si rinvia al Disciplinare di gara e allo Schema di contratto allegato

Mechanizmus financovania: Si rinvia al Disciplinare di gara

5.1.15. Techniky**Rámcová dohoda:**

Žiadna rámcová dohoda

Informácie o dynamickom nákupnom systéme:

Žiadny dynamický nákupný systém

5.1.16. Ďalšie informácie, mediácia a preskúmanie

Organizácia pre preskúmanie: TRIBUNALE AMMINISTRATIVO REGIONE LAZIO

Informácie o lehotách na preskúmanie: Proposizione del ricorso innanzi al Tribunale

Amministrativo Regionale competente entro 30 giorni la data di pubblicazione del bando ovvero dalla piena conoscenza dell'atto ritenuto lesivo

Organizácia poskytujúca doplňujúce informácie o postupe verejného obstarávania: RETE FERROVIARIA ITALIANA S.P.A.

5.1. Časť: LOT-0003

Názov: 500108648_2026 - LOTTO 3 - Fornitura di Trasformatori sottostazione 3880 KVA - BUSTA ECONOMICA

Opis: 500108648_2026 - LOTTO 3 - Fornitura di Trasformatori sottostazione 3880 KVA - BUSTA ECONOMICA

Interný identifikátor: 500108648_2026 - LOTTO 3

5.1.1. Účel

Druh zmluvy: Tovary

Hlavná klasifikácia (cpv): 34940000 Železničné zariadenia

Možnosti:

Popis možností: Opzioni di proroga del contratto: Proroga temporale e proroga tecnica (si rimanda a quanto previsto all'art.7 bis comma 2 dello Schema di Contratto - Allegato C al Disciplinare di gara). Variazione fino a concorrenza del quinto dell'importo del contratto per un

importo pari ad € 135.510,80 (si rimanda a quanto previsto all'art. 25 co. 2 bis dello Schema di Contratto - Allegato C al Disciplinare di gara). Clausola di rinegoziazione (si rimanda a quanto previsto all'art. 7 quater dello Schema di Contratto - Allegato C al Disciplinare di gara).

5.1.2. Miesto plnenia

Krajina: Taliansko

Kdekoľvek v danej krajine

Doplňujúce informácie: Si rinvia all' Allegato C al Disciplinare di gara

5.1.3. Predpokladané trvanie

Trvanie: 48 Mesiac

5.1.4. Obnovenie

Maximálny počet obnovení: 0

5.1.5. Hodnota

Predpokladaná hodnota bez DPH: 813 064,80 EUR

5.1.6. Všeobecné informácie

Vyhradená účasť:

Účasť nie je vyhradená.

Na toto verejné obstarávanie sa vzťahuje Dohoda o vládnom obstarávaní (GPA): áno

Doplňujúce informácie: Lotto 3 - Aperto a tutti i fornitori - Importo posto a base di gara € 677.554,00 al netto IVA, di cui oneri per la sicurezza non soggetti a ribasso pari ad € 0,00.

5.1.9. Kritériá výberu

Zdroje výberových kritérií: Súťažný podklad

5.1.10. Kritériá na vyhodnotenie ponúk

Kritérium:

Typ: Cena

Opis: Si rinvia al Disciplinare di gara

5.1.11. Súťažné podklady

Lehota na vyžiadanie doplňujúcich informácií: 11/09/2026 23:59:00 (UTC+02:00)
východoeurópsky čas, stredoeurópsky letný čas

Adresa súťažných podkladov: <https://www.acquistionlinerfi.it/esop/guest/go/opportunity/detail?opportunityId=2850>

5.1.12. Podmienky verejného obstarávania

Podmienky predkladania:

Elektronické predkladanie: Povinná

Adresa na predkladanie: <https://www.acquistionlinerfi.it/esop/guest/go/opportunity/detail?opportunityId=2850>

Jazyky, v ktorých možno predložiť ponuky alebo žiadosti o účasť: taliančina

Elektronický katalóg: Nie je povolená

Opis finančnej zábezpeky: Si rinvia al Disciplinare di gara

Lehota na prijímanie ponúk: 05/10/2026 12:00:00 (UTC+02:00) východoeurópsky čas, stredoeurópsky letný čas

Doba, počas ktorej musí ponuka zostať platná: 6 Mesiac

Informácie o verejnom otváraní ponúk:

Dátum otvorenia: 06/10/2026

Doplňujúce informácie: La data di apertura delle offerte indicata potrà subire variazioni, in ogni caso RFI avrà cura di avvisare i concorrenti circa l'eventuale modifica, tramite la funzione di messaggistica del Portale Acquisti

Podmienky zmluvy:

Plnenie zmluvy sa musí vykonať v rámci programov chránených pracovísk: Nie

Podmienky týkajúce sa plnenia zmluvy: Si rinvia al Disciplinare di gara e allo Schema di contratto allegato

Mechanizmus financovania: Si rinvia al Disciplinare di gara

5.1.15. Techniky

Rámcová dohoda:

Žiadna rámcová dohoda

Informácie o dynamickom nákupnom systéme:

Žiadny dynamický nákupný systém

5.1.16. Ďalšie informácie, mediácia a preskúmanie

Organizácia pre preskúmanie: TRIBUNALE AMMINISTRATIVO REGIONE LAZIO

Informácie o lehotách na preskúmanie: Proposizione del ricorso innanzi al Tribunale

Amministrativo Regionale competente entro 30 giorni la data di pubblicazione del bando ovvero dalla piena conoscenza dell'atto ritenuto lesivo

Organizácia poskytujúca doplňujúce informácie o postupe verejného obstarávania: RETE FERROVIARIA ITALIANA S.P.A.

8. Organizácie

8.1. ORG-0001

Úradný názov: RETE FERROVIARIA ITALIANA S.P.A.

Registračné číslo: 01585570581

Poštová adresa: Via dello Scalo Prenestino 25

Mesto: ROMA

PSC: 00159

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Roma (ITI43)

Krajina: Taliansko

Kontaktné miesto: Il Responsabile del Procedimento per la fase di affidamento: Nicoletta Fetonti

E-mail: a.mescia@rfi.it

Telefón: 0647308841

Roly tejto organizácie:

Kupujúci

Organizácia poskytujúca doplňujúce informácie o postupe verejného obstarávania

8.1. ORG-0002

Úradný názov: TRIBUNALE AMMINISTRATIVO REGIONE LAZIO

Registračné číslo: 06363391001

Poštová adresa: Via Flaminia 189

Mesto: ROMA

PSC: 00196

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Roma (ITI43)

Krajina: Taliansko

E-mail: urp.rm@giustizia-amministrativa.it

Telefón: 06328721

Roly tejto organizácie:

Organizácia pre preskúmanie

Informácie o oznámení

Identifikátor/verzia oznámenia: 8fb4c1b3-7d75-45a6-be1f-011316182ab6 - 01

Typ formulára: Súťaž

Typ oznámenia: Oznámenie o vyhlásení verejného obstarávania alebo oznámenie o koncesii
– štandardný režim

Podtyp oznámenia: 17

Dátum odoslania oznámenia: 03/08/2026 10:46:40 (UTC+02:00) východoeurópsky čas,
stredoeurópsky letný čas

Jazyky, v ktorých je toto oznámenie oficiálne k dispozícii: taliančina

Číslo uverejnenia oznámenia: 537671-2026

Číslo vydania série S úradného vestníka: 148/2026

Dátum uverejnenia: 04/08/2026